

ES ESPAÑOL
Stomahesive[®]

Apósitos autoadhesivos
periestomales y perifistulares



10 cm x 10 cm
20 cm x 20 cm



Instrucciones para su uso

ConvaTec

Stomahesive[®]

Apósitos autoadhesivos periestomales y perifistulares

STOMAHESIVE es un apósito autoadhesivo protector de las regiones cutáneas periestomales y perifistulares. STOMAHESIVE protege la piel excoriada o macerada contribuyendo a su regeneración. Su cara superior está recubierta por una película de polietileno a la que pueden adaptarse y fijarse bolsas u otros dispositivos y accesorios auxiliares. STOMAHESIVE protege también la piel sensibilizada por otros emplastos o materiales adhesivos. STOMAHESIVE asegura la impermeabilidad de la zona de aplicación evitando las filtraciones de materias fecales u orina. STOMAHESIVE proporciona en la fase postoperatoria una base cómoda e impermeable para la fijación de esparadrapos, apósitos y demás accesorios. STOMAHESIVE se elabora en componentes no irritantes y se conserva adherido a la piel durante un largo periodo de tiempo (en ocasiones hasta 2 semanas).

USO PREVISTO

Proteger la piel periestomal llenando las irregularidades y depresiones de la piel para mejorar la adhesión de los sistemas de ostomía.

INDICACIONES DE USO

Para usar con una colostomía, ileostomía o urostomía.

INSTRUCCIONES PARA SU APLICACION



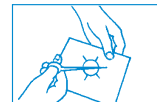
1. STOMAHESIVE debe ajustarse exactamente al estoma. Para lograrlo, el patrón recortable que acompaña cada apósito sirve de guía para recortar un orificio central que encaje perfectamente con el estoma.



2. La circunferencia recortada en el patrón, se utiliza de pauta para marcar un círculo de igual tamaño sobre la cara inferior de STOMAHESIVE (recubierta con papel siliconado desechable).



3. Recortar el orificio central anteriormente marcado en el apósito de STOMAHESIVE.



4. Si se trata de un estoma muy sobresaliente conviene que el agujero recortado en el apósito de STOMAHESIVE tenga un diámetro algo inferior que el estoma (aproximadamente 1 cm menor).



5. Se despega el papel siliconado protector que recubre la cara inferior de STOMAHESIVE. Se limpia la zona de la piel sobre la que se aplicará el apósito en la forma habitual.



6. Se coloca el apósito sobre el estoma presionando suavemente y evitando la formación de arrugas.

RECOMENDACIONES PARA LA FIJACION DE BOLSAS



a. Bolsas autoadhesivas. Despegar el papel protector que recubre el área adhesiva de la bolsa y fijar ésta sobre la cara superior de STOMAHESIVE. Las bolsas se cambian del modo acostumbrado. Conviene despegarlas lenta y suavemente para no desgarrar la película de polietileno que protege el apósito.



b. Bolsas no adhesivas. De utilizar bolsas que no sean adhesivas, deben sujetarse a STOMAHESIVE con cuatro tiras de esparadrapo colocadas sobre el apósito tal como indica la figura.

ADVERTENCIAS

Para sacar el apósito de su envoltorio debe arrancarse la hoja de papel protector, tirando de la pestaña situada en el ángulo superior izquierdo. Cuando se retira de la piel el apósito de Stomahesive para proceder a su sustitución, pueden quedar pequeños residuos del mismo adheridos a la piel. Suele ser suficiente limpiar con agua caliente.

Este producto es para un solo uso y no debe reutilizarse. Su reutilización puede aumentar el riesgo de infección o contaminación cruzada. Las propiedades físicas del producto podrían ya no ser óptimas para el uso previsto.

Tras su uso, este producto puede suponer un riesgo biológico. Utilícelo y deséchelo de acuerdo con las prácticas médicas aceptadas y la legislación y los reglamentos locales.

Si sucede algún incidente grave mientras se usa este producto o tras su uso, comuníquelo al fabricante y a la autoridad nacional pertinente.

ELIMINACION DEL PRODUCTO

Los apósitos no deben echarse al inodoro, dado que este procedimiento podría causar un atasco en el sistema de desagüe.

CONSERVACION

Manténgase a temperatura ambiente en lugar seco, evitando la exposición directa a los rayos solares y una refrigeración excesiva.

PRESENTACION

5 apósitos autoadhesivos de 10 cm x 10 cm
3 apósitos autoadhesivos de 20 cm x 20 cm



Producto sanitario



No reutilizar



Precaución



Consulte las instrucciones de uso



Límite de temperatura



Mantener seco



Importador

Distribuido por:

ConvaTec, S.L.

C/ Constitución, 1, 3ª planta
08960 Sant Just Desvern (Barcelona)
Tel.: 93 602 37 00 - Fax 93 602 37 01

ConvaTec Limited
First Avenue, Deeside Industrial Park
Deeside, Flintshire, CH5 2NU, UK

UNOMEDICAL A/S
Aaholmvej 1-3, Osted
4320 LEJRE DENMARK

© 2021 ConvaTec Inc.
®/™ Marcas registradas de ConvaTec Inc.

Revised 2021-07
1106333V1

PORTUGUESA
Stomahesive®

**Pensos auto-adesivos
periestomais e perifistulares**



**10 cm x 10 cm
20 cm x 20 cm**



Instruções de uso

ConvaTec

Stomahesive®

Pensos auto-adesivos periestomais e perifistulares

STOMAHESIVE é um penso auto-adesivo protector das regiões cutâneas periestomais e perifistulares.

STOMAHESIVE protege a pele escoriada ou macerada contribuindo para a sua regeneração. A face superior está coberta por uma película de polietileno à qual podem adaptar-se ou fixar-se sacos ou outros dispositivos e acessórios. STOMAHESIVE protege também a pele sensibilizada por outros emplastos ou materiais adesivos.

STOMAHESIVE assegura a impermeabilidade da zona de aplicação evitando as infiltrações de matérias fecais ou de urina. STOMAHESIVE adapta-se perfeitamente à superfície da pele, mesmo quando esta apresenta irregularidades: rugas, pregas, cicatrizes, etc. STOMAHESIVE proporciona, na fase pós-operatória, uma base cómoda e impermeável para a fixação de adesivos, pensos e outros acessórios. STOMAHESIVE é fabricado com componentes não irritantes e permanece aderente à pele durante um longo período de tempo (nalguns casos durante 2 semanas).

UTILIZAÇÃO PRETENDIDA

Fornecer proteção para a pele periestomal preenchendo irregularidades e depressões cutâneas para melhorar a aderência dos sistemas de ostomia.

INDICAÇÕES DE UTILIZAÇÃO

Para utilização com colostomia, ileostomia ou urostomia.

INSTRUÇÕES DE USO



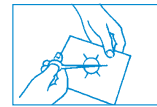
1. STOMAHESIVE deve ajustar-se exactamente ao estoma. Para tal, o padrão recortável existente em cada embalagem serve de guia para recortar um orifício central que encaixe perfeitamente no estoma.



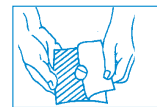
2. A circunferência existente no guia de corte utiliza-se para marcar um círculo de tamanho igual na face inferior do STOMAHESIVE (coberta com o papel siliconado destacável).



3. Recortar o orifício central previamente marcado no penso STOMAHESIVE.



4. Se se trata de um estoma muito saliente, convém que a abertura recortada no penso STOMAHESIVE tenha um diâmetro um pouco inferior ao do estoma (aproximadamente menos 1cm). Para facilitar a sua adaptação far-se-ão 6 ou 8 cortes radiais tal como se indica na figura.

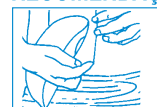


5. Retirar o papel siliconado protector que cobre a face inferior do STOMAHESIVE. Limpar a zona da pele sobre a qual vai ser aplicado o penso de modo habitual.



6. Colocar o penso sobre o estoma pressionando suavemente e evitando a formação de rugas.

RECOMENDAÇÕES PARA A FIXAÇÃO DE SACOS



a. Sacos auto-adesivos. Retirar o papel protector que cobre a área aderente do saco e fixar este sobre a face superior de STOMAHESIVE. Os sacos mudam-se do modo usual. Deve retirar o saco lenta e suavemente para não rasgar a película de polietileno que protege o penso.



b. Sacos não adesivos. Se utilizar sacos que não sejam adesivos, estes devem ser colados com quatro tiras de adesivo colocadas sobre o penso tal como indica a figura.

ADVERTÊNCIAS

Para tirar o penso do seu invólucro deve-se arrancar a folha de papel protector, começando pela pestana situada no ângulo superior esquerdo. Quando se retira o penso STOMAHESIVE para proceder à sua substituição, podem ficar alguns resíduos aderentes à pele. Normalmente é suficiente a limpeza com água quente.

Este produto destina-se apenas a uma única utilização e não deve ser reutilizado. A reutilização pode conduzir ao risco acrescido de infeção ou contaminação cruzada. As propriedades físicas do produto poderão deixar de ser as ideais para o fim a que se destinam, caso seja reutilizado.

Após a utilização, este produto pode representar um risco biológico potencial. Manuseie e elimine de acordo com a prática médica aceite e as leis e regulamentos locais aplicáveis.

Se durante a utilização deste dispositivo, ou como resultado da sua utilização, ocorrer um incidente grave, relate o sucedido ao fabricante e à sua autoridade nacional.

ELIMINAÇÃO DO PRODUTO

Os pensos não devem ser deitados na retrete uma vez que este procedimento poderá causar um entupimento no sistema de esgotos.

CONSERVAÇÃO

Mantenha à temperatura ambiente em lugar seco, evitando a exposição directa aos raios solares e uma refrigeração excessiva.

APRESENTAÇÕES

Caixa com 5 pensos auto-adesivos de 10 cm x 10 cm
Caixa com 3 pensos auto-adesivos de 20 cm x 20 cm



Dispositivo médico



Não reutilizável



Atenção



Consulte as instruções de utilização



Limite de temperatura



Mantenha seco



Importador

Distribuído por:



ConvaTec, S.L.

C/ Constitución,1, 3ª planta
08960 Sant Just Desvern (Barcelona)
Tel.: 93 602 37 00 - Fax 93 602 37 01
Portugal 800 20 1678

ConvaTec Limited
First Avenue, Deeside Industrial Park
Deeside, Flintshire, CH5 2NU, UK



UNOMEDICAL A/S
Aaholmvej 1-3, Osted
4320 LEJRE DENMARK

© 2021 ConvaTec Inc.
®/™ Marcas registradas de ConvaTec Inc.